31993D0423

4.8.1993 *ÚŘEDNÍ VĚSTNÍK EVROPSKÝCH SPOLEČENSTVÍ* L 195/55

ROZHODNUTÍ KOMISE

ze dne 22. června 1993,

kterým se členské státy opravňují ke stanovení odchylek od některých ustanovení směrnice Rady 77/93/EHS ohledně uměle vysušeného dřeva jehličnanů pocházejícího ze Spojených států amerických a kterým se stanoví podrobnosti systému ukazatelů pro uměle vysušené dřevo

(93/423/EHS)

KOMISE EVROPSKÝCH SPOLEČENSTVÍ,

s ohledem na Smlouvu o založení Evropského hospodářského společenství,

s ohledem na směrnici Rady 77/93/EHS ze dne 21. prosince 1976 o ochranných opatřeních proti zavlékání organismů škodlivých rostlinám nebo rostlinným produktům do Společenství a proti jejich rozšiřování na území Společenství [1], naposledy pozměněnou směrnicí 93/19/EHS [2], a zejména na čl. 14 odst. 3 třetí odrážku uvedené směrnice,

s ohledem na žádosti členských států,

vzhledem k tomu, že podle směrnice 77/93/EHS dřevo jehličnanů *(Coniferales)* kromě *Thuja* L., s výjimkou dřeva ve formě:

— dřevěných štěpků, třísek, zbytků a odpadu získaných zcela nebo zčásti z jehličnanů,

— beden, přepravek nebo sudů,

— palet, ohradových palet nebo jiných přepravních podložek ze dřeva,

— prokladů, nosníků a vzpěr,

ale včetně toho, které si nezachovalo svůj přirozený oblý povrch, pocházející z Kanady, Číny, Japonska, Koreje, Tchajwanu a Spojených států amerických, nesmí být z důvodu nebezpečí zavlečení škodlivých organismů dováženo do Společenství, pokud neprošlo příslušným tepelným ošetřením, při kterém je třeba dosáhnout minimální teploty jádra dřeva nejméně 56 °C po dobu 30 minut, a pokud k němu nejsou přiložena osvědčení stanovená v článcích 7 nebo 8 uvedené směrnice;

vzhledem k tomu, že dřevo jehličnanů pocházející ze Spojených států amerických je v současnosti dováženo do Společenství; že pro takové dřevo se ve Spojených státech amerických zpravidla nevystavují rostlinolékařská osvědčení; že je třeba stanovit podrobnosti systému ukazatelů, jímž se potvrdí, že dřevo prošlo tepelným ošetřením, při kterém bylo dosaženo minimální teploty jádra dřeva nejméně 56 °C po dobu 30 minut;

vzhledem k tomu, že ohledně Spojených států amerických Komise na základě informací dodaných Spojenými státy americkými zjistila, že byl zaveden úředně schválený a kontrolovaný program umělého vysoušení dřeva, který má zajistit, že dřevo se vysouší v sušárnách po dobu nezbytno k dosažení tepelného zničení dotyčných škodlivých organismů (*Bursaphelenchus xylophilus* a jeho přenašečů); že nebezpečí šíření škodlivých organismů je omezené, pokud je k dřevu přiloženo „osvědčení o tepelném ošetření v sušárenském zařízení“ (Heat treatment certificate using kiln facility) vystavené v rámci uvedeného programu;

vzhledem k tomu, že Komise zajistí, aby Spojené státy americké zpřístupnily všechny technické informace nezbytné k posouzení funkce uvedeného programu;

vzhledem k tomu, že toto oprávnění bude přezkoumáno nejpozději do 1. dubna 1995;

vzhledem k tomu, že opatření tohoto rozhodnutí jsou v souladu se stanoviskem Stálého rostlinolékařského výboru,

PŘIJALA TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

1. Členské státy se opravňují k tomu, aby za podmínek uvedených v odstavci 2 stanovily odchylku od čl. 7 odst. 2 a čl. 12 odst. 1. písm. b) směrnice 77/93/EHS pro dřevo jehličnanů pocházející ze Spojených států amerických, které prošlo příslušným tepelným ošetřením.

2. Musí být splněny tyto podmínky:

a) dřevo musí být vyrobeno na pilách nebo zpracováno ve vhodných zařízeních, které odbor veterinární a rostlinolékařské kontroly ministerstva zemědělství Spojených států (Animal and Plant Health Inspection Service, US Department of Agriculture) schválil a povolil pro účast v programu uměle vysoušeného dřeva;

[1] Úř. věst. L 26, 31.1.1977, s. 20.
[2] Úř. věst. L 96, 22.4.1993, s. 33.

b) dřevo musí být vysoušeno v sušárně po dobu dostatečně dlouhou, aby teplota jádra dřeva dosáhla teploty nejméně 56 °C po dobu 30 minut, v sušárně k tomu účelu zkoušené a schválené úřední zkušební organizací, pro tento účel schválenou odborem veterinární a rostlinolékařské kontroly ministerstva zemědělství Spojených států; v případě použití harmonogramu, v němž teplota suchého teploměru psychrometru nedosahuje 56 °C, proces umělého vysoušení musí na konci cyklu zahrnovat dobu kondicionování, při níž teplota v sušárně dosahuje 60 °C nejméně po dobu jedné hodiny;

c) jsou-li splněny podmínky uvedené v písmenu b), poznačí na pravou horní čtvrtinu jedné podélné strany každého svazku pověřená osoba pily uvedené v písmenu a) normalizovanou značku nebo je tato značka poznačena pod dohledem této osoby;

d) úřední subjekty provádějící třídění, které jsou k tomu kvalifikovány a pověřeny v rámci programu schváleného a kontrolovaného odborem veterinární a rostlinolékařské kontroly ministerstva zemědělství Spojených států, zavedou kontrolní systém, jímž zajistí splnění podmínek uvedených v písmenech b) a c);

e) v rámci kontrolního systému dohlížejí inspektoři odboru veterinární a rostlinolékařské kontroly ministerstva zemědělství Spojených států na povolené pily uvedené v písmenu a) a příležitostně kontrolují dřevo před odesláním;

f) ke dřevu musí být přiloženo „osvědčení o tepelném ošetření v sušárenském zařízení“ (Heat treatment certificate using kiln facility), které má normalizovanou formu v rámci programu uvedeného v písmenu a) podle vzoru uvedeného v příloze tohoto rozhodnutí a je vystaveno oprávněnou osobou jednající jménem pily oprávněné k účasti v tomto programu odborem veterinární a rostlinolékařské kontroly ministerstva zemědělství Spojených států.

Článek 2

Aniž je dotčen čl. 14 odst. 5 směrnice 77/93/EHS, informují členské státy Komisi a ostatní členské o jakékoli zásilce podle tohoto rozhodnutí, která nesplňuje podmínky stanovené v čl. 1 odst. 2 písm. c) a f).

Článek 3

Oprávnění udělené v článku 1 se použije od 1. června 1993. Bude zrušeno, jestliže se zjistí, že podmínky stanovené v čl. 1 odst. 2 nejsou dostačující, aby zabránily zavlečení škodlivých organismů, nebo nejsou splněny.

Toto oprávnění bude přezkoumáno nejpozději do 1. dubna 1995.

Článek 4

Toto rozhodnutí je určeno členským státům.

V Bruselu dne 22. června 1993.

Za Komisi

René STEICHEN

člen Komise

HEAT TREATMENT CERTIFICATION USING A KILN FACILITY **Issued in the U.S.A.**	CERTIFICATE NUMBER

NAME AND ADDRESS OF SUPPLYING MILL (or as indicated in DESCRIPTION OF CONSIGNMENT)	NAME AND ADDRESS OF CONSIGNEE

The lumber described below is certified to have undergone an appropriate heat treatment to achieve a minimum wood care temperature of 56 degrees C for 30 minutes.

DESCRIPTION OF CONSIGNMENT	VOLUME
INDICATE SPECIES, GRADE MARKS, OR OTHER IDENTIFYING MARKS. ALSO, INDICATE NUMBER OF PACKAGES AND BOARD FEET/CUBIC METERS BY LOT.	

This document is issued under a programme officially approved by the Animal and Plant Health Inspection Service, U.S. Department of Agriculture. The products covered by this document are subject to preshipment inspection by that Agency. no financial liability shall be attached to the U.S. Department of Agriculture or to any officer or representative of the Department with respect to this certificate.

AUTHORIZED PERSON RESPONSIBLE FOR CERTIFICATION

NAME *(Print)*	SIGNATURE	TITLE	DATE

AGENCY VALIDATION

AUTHORIZED SIGNATURE	TITLE	DATE